



Dekret

Decreto

der Abteilungsdirektorin
des Abteilungsdirektorsdella Direttrice di Ripartizione
del Direttore di Ripartizione

Nr.

N.

4029/2024

28.7 Verwaltungsamt für Raum und Landschaft - Ufficio Amministrativo Territorio e Paesaggio

Betreff:

Gewährung von Beiträgen an
Vereinigungen und Organisationen für
Jahresprogramme im Bereich Natur,
Landschaft und Raumentwicklung -
Gemeinde Moos in PasseierKapitel U09021.0600 – 28.105,00 Euro –
2025

Oggetto:

Concessione di contributi ad associazioni
ed organizzazioni per programmi annuali
nell'ambito della tutela della natura, del
paesaggio e dello sviluppo del territorio -
Comune di Moso in PassiriaCapitolo U09021.0600 – euro 28.105,00 –
2025

CUP Nr.: /

Die zuständige Organisationsstruktur bescheinigt, dass mit dieser Maßnahme kein öffentliches Investitionsprojekt genehmigt oder finanziert wird und daher keine Identifizierung über den CUP (Einheitlicher Projektcode) erforderlich ist.

Der Artikel 15 des Landesgesetzes vom 10. Juli 2018, Nr. 9 und der Artikel 26 des Landesgesetzes vom 12. Mai 2010, Nr. 6, in geltender Fassung, sowie die Beschlüsse der Landesregierung Nr. 435 vom 14. April 2015, Nr. 139 vom 16. Februar 2016, Nr. 853 vom 5. Oktober 2021 und Nr. 24 vom 10.01.2023, je in geltender Fassung, regeln die Gewährung von Förderungen an Vereinigungen und Organisationen für Jahresprogramme im Bereich Natur, Landschaft und Raumentwicklung.

Das Gegenstand dieses Dekrets bildende Gesuch wurde unter Beachtung der Förderrichtlinien überprüft, die mit oben genannten Beschlüssen der Landesregierung genehmigt wurden. Das Ausmaß der zu gewährenden Förderung wurde unter Beachtung der Ziffern 2, 4 (BLR. Nr. 435 vom 14.04.2015) und 1.6 (BLR Nr. 853 vom 05.10.2021 und Nr. 24 vom 10.01.2023) der Richtlinien festgesetzt. Die Antragsteller können einen Vorschuss der Auszahlung des Beitrags im Ausmaß von max. 50% des gewährten Beitrages beantragen.

Es wird bestätigt, dass seitens des/der den Akt bearbeitenden Sachbearbeiters/ Sachbearbeiterin und zeichnenden Führungskraft keine Enthaltungspflicht im Sinne einer Befangenheit besteht.

Dies und in Kenntnisnahme der fachlichen Beratung und inhaltlichen Überprüfung des Gesuchs durch das Amt für Natur (siehe Anlage vom 11.03.2024, Prot. Nr. 243641) und des Verwaltungsamtes für Raum und Landschaft.

CUP n.: /

La competente struttura organizzativa attesta che con il presente provvedimento non si autorizza né finanzia un progetto d'investimento pubblico e che, pertanto, non occorre alcuna identificazione tramite il CUP (Codice Unico di Progetto).

L'articolo 15 della legge provinciale 10 luglio 2018, n. 9, e l'articolo 26 della legge provinciale 12 maggio 2010, n. 6, e successive modifiche, assieme alle delibere della Giunta provinciale n. 435 del 14 aprile 2015, n. 139 del 16 febbraio 2016, n. 853 del 5 ottobre 2021 e n. 24 del 10 gennaio 2023 e successive modifiche, disciplinano la concessione di agevolazioni ad associazioni ed organizzazioni per programmi annuali nell'ambito della natura, del paesaggio e dello sviluppo del territorio.

La domanda oggetto del presente decreto è stata esaminata tenendo conto delle direttive per la concessione di agevolazioni, approvate con le succitate delibere della Giunta provinciale. La misura dell'agevolazione è stata determinata nel rispetto delle cifre 2, 4 (DGP. n. 435 del 14/04/2015) e 1.6 (n. 853 del 05/10/2021 e n. 24 del 10/01/2023) delle direttive. Le/I richiedenti possono fare richiesta per un anticipo sulla liquidazione del contributo nella misura max. del 50% del contributo approvato.

Si conferma che in capo alla/al funzionaria/o incaricata/o della redazione dell'atto ed in capo alla direttrice/al direttore sottoscrittente non sussiste alcun obbligo di astensione per conflitto di interessi.

Tutto ciò premesso e preso atto della consulenza tecnica e del controllo in merito della domanda da parte dell'Ufficio Natura (vedi allegato del 11/03/2024, n. prot. 243641) e dell'Ufficio amministrativo territorio e paesaggio.

Nach Einsichtnahme in Art. 53 der Verordnung (EU) Nr. 651/2014 der Kommission vom 17. Juni 2014 zur Feststellung der Vereinbarkeit bestimmter Gruppen von Beihilfen mit dem Binnenmarkt in Anwendung der Artikel 107 und 108 des Vertrags über die Arbeitsweise der Europäischen Union;

Nach Einsichtnahme in Art. 35, Absatz 4, Buchstabe c des Landesgesetzes Nr. 6 vom 21. Juli 2022 betreffend die „Regelung der Führungsstruktur des öffentlichen Landessystems und Ordnung der Südtiroler Landesverwaltung“.

Nach Einsichtnahme in das gesetzgebende Dekret vom 23. Juni 2011, Nr. 118, in geltender Fassung, Bestimmungen über die Harmonisierung der Buchhaltungs- und Haushaltssysteme der Regionen, der öffentlichen Körperschaften, besonders in den Artikel Nr. 56 betreffend die Ausgabenzweckbindungen,

verfügt

die Direktorin der Abteilung Natur, Landschaft und Raumentwicklung

- 1) die Förderung gemäß beiliegendem Verzeichnis SAP, das integrierenden Bestandteil dieses Dekretes darstellt, zu gewähren;
- 2) die gewährte Förderung nur nach Vorlage ordnungsgemäßer Ausgabenunterlagen auszubezahlen;
- 3) den Betrag von 28.105,00 Euro auf das Kapitel U09021.0600 des Verwaltungshaushaltes des Haushaltsvoranschlags der Autonomen Provinz Bozen 2024-2026, Finanzjahr 2025, gemäß beiliegender Anlage der Mittelsperre SAP, welche wesentlichen Bestandteil dieses Dekretes bildet, zweckzubinden

Die Abteilungsdirektorin

Virna Bussadori

Visto l'art. 53 del Regolamento UE n. 651/2014 della Commissione del 17 giugno 2014 che dichiara alcune categorie di aiuti compatibili con il mercato interno in applicazione degli articoli 107 e 108 del trattato;

Visto l'art. 35, comma 4, lettera c della legge provinciale n. 6 del 21 luglio 2022 recante la "Disciplina della dirigenza del sistema pubblico provinciale e ordinamento dell'Amministrazione provinciale".

Visto il decreto legislativo del 23 giugno 2011, n. 118, e successive modifiche, disposizioni in materia di armonizzazione dei sistemi contabili e degli schemi di bilancio delle Regioni, degli enti locali e dei loro organismi, in particolare l'articolo n. 56 relativo agli impegni di spesa,

la Direttrice della Ripartizione Natura, paesaggio e sviluppo del territorio

decreta

- 1) di concedere l'agevolazione come da allegato SAP, che forma parte integrante di questo decreto;
- 2) di procedere alla liquidazione dell'agevolazione solo previa presentazione di regolare documentazione di spesa;
- 3) di impegnare l'importo di euro 28.105,00 sul capitolo U09021.0600 del bilancio finanziario gestionale della Provincia Autonoma di Bolzano 2024-2026, anno finanziario 2025, ai sensi dell'allegato SAP, parte integrante del presente decreto.

La direttrice di Ripartizione

MITTELVORBINDUNG/PRENOTAZIONE IMPEGNO DI SPESA D240004029

Fondamento Giuridico Juristische Grundlage				Criteri del Provvedimento Kriterien der Maßnahme				Ufficio responsabile Verantwortliches Amt					
Art. 15 LP n. 9/2018 Art. 15 LG Nr. 9/2018				DGP n. 435 dd. 14/04/2015 BLR. Nr. 435 vom 14.04.2015				28.7 UFF. AMM. TERR. E PAES. 28.7 VERW.AMT RAUM U. LAND.					
Pos	Capitolo Kapitel		Nr. fornitore Nr. Lieferant	Cod. fisc. Steuer. Nr.	Part.IVA MwStr.Nr	Nr. Domanda e data Nr. Ansuch. u. Datum	Cod./ Kod. Siope	Prev. richiesta Vorschlag Anfrage		Contributo concesso Bewillig. Beitrag	Antic. già liqui. Bereits liqui. Vorschuss	Nr. dec. e/o data Nr. Dek. u/o Datum	Anticipo Vorschuss
	CdR FSt	Eser Jahr	Cognome nome/Denominazione Vorname Name/Bezeichnung	Indirizzo/Sede Anschrift/Sitz			Stato pub./ Pub.	Spesa ammes. Zugel.Ausg.	%	CUP			
	Progetto/Attività - Projekt/Aktivität												
	Nota - Note												
001	U09021.0600	101248	00177740214	00177740214	167444		40.150,00		28.105,00	0,00		0,00	
	28		GEMEINDE MOOS IN PASSEIER	DORF 78 - MOOS IN PASSEIER				40.150,00	70,00				
	Jahresprogramme/Programmi annuali 2024												
Esercizio/Jahr		2025											
Importo/Betrag		28.105,00											
Anticipo/Vorschus s													
Totale attuale - Gesamtbetrag:									28.105,00				
Esercizio/Jahr		2025											
Capitolo/Kapitel													
U09021.0600		28.105,00											



Amt für Ausgaben

Ufficio Spese

Zweckgebunden/auf Kapitel

Impegnate/Sul Capitolo

€ 28.105,00 - Kap./Cap. U09021.0600 / 2025
--

Buchhalterische Verantwortung i. S. Art. 13 L.G. 17/93
Responsabilità contabile ai sensi dell'art. 13 L.P. 17/93



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr.
17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993
sulla responsabilità tecnica, amministrativa
e contabile

Der Amtsdirektor
Il Direttore d'Ufficio

MAIER HORAND INGO

14/03/2024

Die Abteilungsdirektorin
La Direttrice di Ripartizione

BUSSADORI VIRNA

14/03/2024

Für den buchhalterischen Abschnitt

Per la parte contabile

Der stellvertretende Amtsdirektor für Ausgaben
Il Direttore dell'Ufficio Spese sostituto

CASTLUNGER LUDWIG

18/03/2024

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung,
bestehend - ohne diese Seite - aus 5 Seiten, mit dem
digitalen Original identisch ist, das die
Landesverwaltung nach den geltenden
Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen
Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf
folgende Personen lauten:

nome e cognome: Horand Maier

Si attesta che la presente copia analogica è
conforme in tutte le sue parti al documento
informatico originale da cui è tratta, costituito da 5
pagine, esclusa la presente. Il documento originale,
predisposto e conservato a norma di legge presso
l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con
firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Virna Bussadori

nome e cognome: Ludwig Castlunger

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme
des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate
überprüft und sie im Sinne der geltenden
Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

14/03/2024

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di
acquisizione del documento digitale la validità dei
certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati
a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma